

## 바이어 참가 규약

본 규약에서의 사무국이란 일본 정부 관광국(이하 'JNTO'라 한다)으로부터 VISIT JAPAN Travel & MICE Mart 2026 (이하 'VJTM & VJMM'이라 한다)의 기획·운영 업무를 수탁한 사업자를 말한다.

본 규약에서의 참가자란 방일 여행 상품의 기획·판매를 실시하는(또는 실시할 예정인) 여행사나 미팅 플래너, 인센티브 투어를 취급하는 여행사 등에 소속된 자이며, JNTO가 선정 및 승인한 자를 의미한다.

본 규약에서의 셀러란 VJTM & VJMM의 상담회에 신청하고, JNTO가 참가를 승인한 일본의 관광 관련 단체·기업 등을 의미한다.

1. 참가자는 원칙적으로 VJTM & VJMM의 개최 기간 중에 실시되는 상담회, 시찰 여행 및 JNTO가 지정한 모든 공식 행사에 참가해야 하며, 이들 행사 도중에 이탈하면 안 된다. 참가자가 어쩔 수 없는 사정으로 이들 행사를 이탈할 경우에는 반드시 JNTO의 승인을 얻어야 하며, 도중 이탈에 따라 발생하는 교통비 등 기타 경비에 대해서는 본인이 부담한다.
2. 참가자는 VJTM 개최 기간 중에 실시되는 상담회에서는 참가자와 셀러 간에 설정한 상담 스케줄에 따른 상담을 확실하게 이행한다. 상담회의 공용어는 영어 및 일본어이므로 참가자는 어느 하나의 언어로 상담이 가능해야 한다.
3. VJTM & VJMM 비즈니스 미팅에 참가할 수 있는 자는 참가 등록 정보에 기재된 참가자 본인 및 입장증 매수 내에서의 동행자로 한다.
4. JNTO 및 사무국은 비즈니스 미팅 동행자나 참가자끼리 숙박 시설에서의 동일 객실 조정에는 관여하지 않으며, 참가자는 이에 동의한다.
5. JNTO에 의한 신원 보증을 통해 비자를 취득하여 VJTM & VJMM에 참가하는 참가자는 각자 현지 재외 공관에 비자를 신청한다. 비자 종류는 상용이며, 관광 비자로 일본에 입국하는 것은 인정할 수 없다. 비자 신청 관련 비용은 참가자 본인이 부담한다. 반드시 JNTO가 승인한 일정으로 일본에 입국한 후 귀국해야 하며, 연장은 절대로 인정할 수 없다. 단, JNTO 이외의 자가 참가자의 비자 신청 신원 보증인이 되어 일본에 입국하는 것은 허용된다.
6. 참가 비용 부담은 원칙적으로 별항과 같지만, 참가자 입국 시 이후의 참가 비용 부담 내용이 변경될 가능성이 있는 것을 참가자는 충분히 이해하고 이에 동의한다.
7. 참가자는 익스커션·비즈니스 미팅·시찰 여행의 각 행사에 참가하는 기간 동안 JNTO가 준비하는 인바운드 여행 보험 또는 일본 국내 여행 보험에 가입해야 한다. 단, 일본 체류 일수가 30일을 초과하는 외국 국적자나 해외 거주 일본 국적자에게는 JNTO가 보험에 가입할 수 없으므로 반드시 본인이 적절한 여행 보험에 가입해야 한다. 보험으로 보상할 수 없는 비용(귀국 여비 등)은 참가자가 부담해야 하며, 참가자는 이에 동의한다.
8. 참가자는 JNTO가 실시하는 모든 설문 조사 및 성과 파악 등의 조사 답변에 협력한다.
9. 참가자는 VJTM & VJMM 개최 기간 중의 기록 사진·VTR 등과 관련된 자신의 초상권을 JNTO가 정한 웹 사이트, 보고서, 인쇄물 등이나 관련 사업의 기록에서 JNTO가 이용하는 것을 허락한다. 참가자 자신의 SNS에 게시물을 올리거나 웹 사이트에 게재할 때는 개인이 특정될 수 있는 것이 찍혀 있을 경우, 본인의 허가를 받아야 한다. 참가자 자신의 SNS에 게시물을 올리거나 웹 사이트에 게재할 때는 개인이 특정될 수 있는 것이 찍혀 있을 경우, 본인의 허가를 받아야 한다.
10. 참가자가 VJTM & VJMM 참가를 신청하고 사무국으로부터 참가를 승인받은 후에 참가를 취소할 경우는 그 취지 및 이유를 기재한 서면(e-mail 가능)을 JNTO 및 사무국에 반드시 제출해야 한다. 참가자는 본인 사정에 따른 참가 취소로 인해 발생한 숙박비, 시찰 여행 비용 등의 취소료 지불 의무를 진다.

## 바이어 참가 규약

11. 참가자의 신청 내용에 허위 기재가 있을 경우나 참가자와 셀러 간에 설정된 상담 건수가 현저히 적은 등 참가자의 참가가 적합하지 않다고 JNTO가 판단한 경우 및 참가자가 본 규약을 위반한 경우, JNTO는 이유 여하를 불문하고 참가자의 VJTM & VJMM에 대한 참가를 거부하고 배제할 권리를 가지며, 참가자는 이에 동의한다.
12. 참가자는 아래 어느 하나의 항목에 해당한다고 판단된 경우, 페널티로 다음번 이후의 VJTM & VJMM 및 JNTO 주최 사업에 대한 참가 자격을 상실할 수 있음에 동의한다.
  - (1) 상담회에서의 상담 스케줄을 결정하기 위한 일련의 작업(참가자가 셀러에게 하는 상담 요청과 셀러의 상담 요청 승인 등)에 소극적이거나 그 작업을 하지 않은 경우.
  - (2) 기간 중에 참가가 지정된 공식 행사에 무단으로 결석한 경우.
  - (3) 결정한 상담 스케줄을 JNTO에 상담 없이 변경하여 이행한 경우.
  - (4) 상담 스케줄 확정 후의 참가 취소 또는 예정된 상담에 무단으로 불참할 경우.
  - (5) VJTM & VJMM 종료 후의 설문 조사에 협력하지 않은 경우.
  - (6) VJTM & VJMM의 참가자로서 적합하지 않다고 JNTO 또는 사무국이 판단한 경우.
13. 비즈니스 미팅 중에는 비즈니스 미팅 상대가 부적절한 언동을 했을 경우, 참가자는 그 사실을 지체 없이 사무국에 보고할 것.
14. JNTO 및 사무국은 VJTM & VJMM 개최 기간 중에 참가자 및 참가자가 소속된 단체 등이 입은 모든 손해(아래의 경우를 포함하되 이에 한정되지 않음)에 대해 책임을 지지 않으며, 그 사유로 기인한 모든 비용이 발생한 경우에 참가자가 부담한다는 것에 참가자가 동의하는 동시에 자신이 소속된 단체 등도 이에 동의한다.
  - (1) JNTO 또는 사무국이 이유 여하를 불문하고(화재, 천재 지변(태풍 등의 악천후 포함), 감염증 발생 등을 포함하지만, 이에 국한되지 않음) VJTM & VJMM의 중지, 조기 폐회, 개최 연기 또는 장소 이전 등이 참가자의 이익에 있어서 필요하고 동시에 바람직하다고 판단하여 이를 실행했을 때.
  - (2) 화재, 천재 지변(태풍 등의 악천후 포함), 감염증 발생 등으로 인해 시찰 여행 여행 일정에 변경이 발생했거나 또는 시찰 여행 자체를 중지했을 때.
  - (3) 화재, 천재 지변, 도난, 감염증 발생 등 기타 원인으로 인해 일반 공중 및 기타 제삼자 등이 손해를 입었을 때.
  - (4) VJTM & VJMM 에서 작성하는 가이드북 및 기타 프로모션용 자재 중에 우발적으로 일어난 오자, 탈자 등이 발생한 경우.
  - (5) 참가자 소유물의 파손, 반입·반출 및 운반 시의 전시품이나 자료 등의 파손, 분실 등이 발생한 경우.
  - (6) 상담으로 인해 참가자에게 불이익이 발생한 경우.
15. 참가자는 일본 체류 기간 중 일본 국내 법률, VJTM 장소에 적용되는 안전 및 소방 법규 등 관계 법규를 준수해야 한다.
16. 본 규약은 참가자에게 사전 통보 없이 적시에 변경할 수 있다. 또한 본 규약의 최신판은 공식 웹 사이트상에 게재한다.
17. 본 규약은 일본법을 준거법으로 하며, 본 규약에 관한 모든 소송은 도쿄 지방 법원을 제1심 전속적 합의 관할 법원으로 한다.
18. 참가자는 본인 책임하에 본 사이트에 관한 ID(메일 주소) 및 비밀번호를 적절히 관리 및 보관할 것.
19. 본 규약의 일본어판과 한국어판 사이에 맞지 않는 부분이 있을 경우에는 일본어판을 우선한다.

## 바이어 참가 규약

### 참가 비용에 대해

#### JNTO 부담 범위

#### 1. 익스커션 부분

- (1) 숙박
  - 9월 22일(화) 오후 체크인부터 9월 23일(수)까지의 숙박
  - ※ 9월 22일(화) 에 얼리 체크인이 필요한 경우의 비용은 본인이 부담한다.
- (2) 식사
  - 9월 23일(수) 호텔에서서의 아침 식사 1회
  - 9월 23일(수) 익스커션 중의 점심 식사 1회
- (3) 교통
  - 9월 23일(수) 익스커션 중의 교통
- (4) 기타
  - 9월 22일(화)~23일(수)의 인바운드 여행 보험 또는 일본 국내 여행 보험
  - ※ 일본 체류 일수가 30일을 초과하는 외국 국적자나 해외 거주 일본 국적자는 제외.

#### 2. 비즈니스 미팅 부분

- (1) 숙박
  - 9월 23일(수) 오후 체크인부터 9월 26일(토) 아침 체크아웃까지의 숙박
  - ※ 9월 23일(수) 에 얼리 체크인이 필요한 경우의 비용은 본인이 부담한다.
- (2) 식사
  - 9월 24일(목) - 26일(토) 호텔에서서의 아침 식사 3회
  - 9월 24일(목), 25일(금) 상담 장소에서의 점심 식사 2회
- (3) 기타
  - 9월 23일(수)~26일(토)의 인바운드 여행 보험 또는 일본 국내 여행 보험
  - ※ 일본 체류 일수가 30일을 초과하는 외국 국적자나 해외 거주 일본 국적자는 제외.

#### 3. 시찰 여행 부분

- (1) 숙박
  - 9월 26일(토)~9월 28일(월) 또는 29일(화)의 시찰 여행 종료까지
- (2) 식사
  - 9월 26일(토) 점심 식사부터 9월 28일(월) 또는 29일(화)의 아침 식사까지
- (3) 교통
  - 시찰 여행 일정 중의 교통
  - 일반 바이어만:
    - 9월 28일(월) 또는 29일(화)의 시찰 여행 최종 숙박지에서 하네다 공항/나리타 공항/도쿄역까지의 송영
  - MICE 바이어만:
    - 9월 29일(화)의 시찰 여행 최종 숙박지에서 하네다 공항/나리타 공항까지의 송영
    - ※ 시찰 여행 최종 숙박지에서 상기 이외로 이동하는 경우의 비용은 본인 부담입니다.
- (4) 기타
  - 시찰 여행 일정 중의 시설 입장료
  - 시찰 여행 일정 중의 인바운드 여행 보험 또는 일본 국내 여행 보험
  - ※ 일본 체류 일수가 30일을 초과하는 외국 국적자나 해외 거주 일본 국적자는 제외.

## 바이어 참가 규약

### 참가 비용에 대해

#### 참가자 부담 범위

- (1) 비자 신청 관련 비용 (JNTO에서 초빙된 MICE 바이어만 JNTO 부담)  
※ JNTO가 발행하는 비자 신청용 서류는 VJTM & VJMM의 공식 일정만을 보증한다. 체류를 연장할 경우는 본인이 직접 다른 신원 보증인에게 비자 신청용 서류 발행을 의뢰해야 한다.
- (2) 국제 항공 운임, 공항 시설 사용료, 기타 세금, 보험료 등 (JNTO에서 초빙된 MICE 바이어만 JNTO 부담)
- (3) 의료 비용, 각자의 보험 비용
- (4) 일본 도착 공항에서 숙박 호텔까지의 교통비 (JNTO에서 초빙된 MICE 바이어만 JNTO 부담)
- (5) 9월 24일(수)(익스커션 참가자만 9월 23일(화))에 지정 호텔에 얼리 체크인 이 필요한 경우의 비용, 전날 숙박·연장 숙박 비용
- (6) 9월 24일(수)~26일(금)의 3일간 저녁 식사(JNTO에서 초빙된 MICE 바이어만, 9월 26일(금)은 JNTO 부담)
- (7) 비즈니스 미팅 종료 후에 비즈니스 미팅 행사장에서 공항까지의 교통비(비즈니스 미팅만 참가하는 경우)
- (8) 개인적 비용(전화, 인터넷 사용료, Wi-Fi/SIM 대여비, 룸 서비스, 세탁, 추가 음식비 등)
- (9) 모든 화물의 발송 비용
- (10) 비즈니스 미팅 동행자의 숙박비·음식비·교통비·비자 신청 등 모든 비용
- (11) 중도 이탈에 따라 발생하는 교통비 등의 비용
- (12) 상기 JNTO가 부담하는 범위에 포함되지 않는 비용